

# RZYMSKOKATOLICKA PARAFIA ŚW. STANISŁAWA KOSTKI

W służbie Bogu i Polonii od 1912 roku • Pod opieką Księży Zmartwychwstańców

8 Saint Ann Street  
Hamilton, ON L8L 6P8

Tel: 905-544-0726 Fax: 905-544-8783

Email: [stankostka@cogeco.ca](mailto:stankostka@cogeco.ca)

[www.stankostka.ca](http://www.stankostka.ca)

## Proboszcz / Pastor

ks. Michał Kruszewski, C.R.

[fr.michal.cr@gmail.com](mailto:fr.michal.cr@gmail.com)

## Rezydent / Priest in Residence

ks. Lech Wycichowski, C.R.

## Pomoc Duszpasterska / Pastoral Assistance

s. Zofia Dyczko, s. Dominika Kawalec; M.Ch.R.

## Kancelaria Parafialna / Parish Office

Ms. Sylvia Pańczyk

Poniedziałek – Monday: **Zamknięta/Closed**

Wtorek, Czwartek - Tuesday, Thursday:

**9:00 - 13:00; 13:30 - 16:00**

Środa - Wednesday:

**9:00 - 13:00; 14:00 - 18:00**

Piątek - Friday: **9:00 - 13:00**

## Niedzielne Msze Św. / Sunday Masses

Sobota / Saturday: 17:00 PL

Niedziela / Sunday:

8:00 PL, 9:30 EN, 11:00 PL

12:45 PL – Msza Rodzinna / Family Mass  
with Children's Liturgy Program in English

## Msze Św. i Nabożeństwa w tygodniu / Weekday Masses and Devotions

Poniedziałek / Monday: 7:30 Msza / Mass

Wtorek / Tuesday: 7:30 Msza / Mass

Środa / Wednesday: 7:30 Msza / Mass

18:30 Nowenna do Matki Boskiej Nieustającej

Pomocy / Novena to Our Lady of Perpetual Help

18:40 Msza w Intencjach Zbiorowych /

Multiple Intentions Mass

Czwartek / Thursday: 7:30 Msza / Mass

Piątek / Friday: 7:30 Msza / Mass

*Pierwsze Piątki: po mszy - Adoracja, Litania*

*i Akt Poświęcenia Sercu Pana Jezusa*

*First Fridays: after mass - Adoration, Litany  
and Act of Consecration to the Sacred Heart  
of Jesus*

17:30-18:30 Adoracja Najświętszego Sakramentu  
i Koronka do Miłosierdzia Bożego / Adoration of the  
Blessed Sacrament and Chaplet of the Divine Mercy

*Pierwsze Piątki: dodatkowo Litania i Akt*

*Poświęcenia Sercu Pana Jezusa*

*First Fridays: additionally Litany and Act of  
Consecration to Sacred Heart of Jesus*

18:30 Msza / Mass

Sobota / Saturday: 7:30 Msza / Mass

*Pierwsze Soboty: po mszy - Adoracja, Litania  
Loretańska i Akt Oddania się Matce Bożej.*

*First Saturdays: after mass - Adoration, Litany  
of Loreto and Act of Consecration to the  
Blessed Virgin Mary*



## Posługa Chorym i Umierającym / Ministry to the Sick and Dying

W razie potrzeby wizyty księdza u chorego lub  
umierającego proszę dzwonić: 905-544-0726.

Jeśli potrzeba jest nagła, a ksiądz jest w danym  
momencie poza parafią, pielęgniarka powiadomi  
księdza, który jest „On Call” w danym szpitalu.

In case of Emergency for a sick or dying person, please  
call: 905-544-0726.

If the priest happens to be out of the parish at that  
time, a nurse will call the “Priest on Call” at the given  
hospital.

## Spowiedź / Confessions

Poniedziałek - Sobota / Monday - Saturday 7:00 - 7:20

Środa / Wednesday 17:30 - 18:20

Sobota / Saturday 16:00 - 16:40

Pierwszy Piątek / First Friday 17:30 - 18:15

## Chrzty / Baptisms

Formularz rejestracyjny znajduje się na stronie  
internetowej parafialnej. Prosimy zgłaszać się  
telefonicznie do kancelarii.

A registration form for baptisms is found on the parish  
website. Please contact the Parish Office to book a  
date.

## Śluby / Weddings

Prosimy zgłaszać się do kancelarii na rok przed ślubem.  
Więcej informacji na naszej stronie.

Please contact the Parish Office one year prior to the  
wedding. See our website for more details.

## Pogrzeby / Funerals

Proszę skontaktować się z wybranym domem  
pogrzebowym, który uzgodni szczegóły pogrzebu.  
Please contact the funeral home of your choice to  
make arrangements.

## Kapłaństwo & Życie Zakonne / Priesthood & Religious Life

Księża z chęcią odpowiedzą na Twoje pytania  
i pomogą Ci w rozeznaniu powołania. Więcej  
informacji na naszej stronie.

Our priests will be more than happy to speak with you,  
answer any of your questions and accompany you in  
your discernment. More info on our website.

## Hostie Niskoglutynowe / Low Gluten Hosts

Dostępne – w zakrystii przed Mszą.

Available – upon request prior to Mass.

## Wynajem Sali Parafialnej / Parish Hall Booking

Tymczasowo zamknięta.

Currently closed.

## Nowi Parafianie / New Parishioners

Witamy w naszej wspólnocie parafialnej!

Zarejestrowanie się w naszej parafii ułatwi Państwu  
załatwienie wielu formalności związanych z przyjęciem  
pewnych sakramentów (np. chrztu czy ślubu),  
dokumentów potrzebnych poza parafią, a także  
wystawieniem tax receipt. Rejestracji można dokonać  
online, w kancelarii lub wziąć formularz z tyłu kościoła.

Welcome to our parish community! Parish registration  
simplifies the process of receiving sacraments such as  
baptism or marriage, obtaining any documents you  
may need, and receiving a tax receipt for your  
contributions.

Registration can be completed online or at the parish  
office during regular office hours. Parish registration  
forms are also available at the back of the church.

## Akta Parafialne / Parish Records

Bardzo prosimy o informowanie kancelarii o wszelkich  
zmianach danych naszych parafian – zmiana adresu,  
telefonu, itp.

Our parish records are very important. We try to keep  
them up to date. Please advise the parish office of any  
changes – address, phone number, etc.

## Spadki / Bequests

Codziennie funkcjonowanie naszej parafii uzależnione  
jest całkowicie od Waszych datków. Pamiętajmy  
o naszym kościele w testamentacie.

The everyday functioning of our parish relies entirely  
on your donations. Please remember our church in  
your will.

## Kawiarenka / Parish Café

Tymczasowo zamknięta.

Currently closed.

## Rady / Councils

Parafialna/Parish: [radaparafialna@gmail.com](mailto:radaparafialna@gmail.com)

Finansowa / Finance: [finanseparafialna@gmail.com](mailto:finanseparafialna@gmail.com)

**INTENCJE MSZALNE****Poniedziałek, 7. lutego**7:30 O beatyfikację Bogdana Jańskiego,  
założyciela Zmartwychwstańców**Wtorek, 8. lutego**

7:30 †† Stella i Frank Jaskowich

**Środa, 9. lutego**

7:30 † Józef Nowak [córka z rodziną]

18:30

†† Franciszek, Antonina, Kazimierz, Maria Kupis oraz  
Maria i Jan Teler [Stanisław Kupis]†† Janina i Jan Skowron i zmarli rodzice z obojga stron  
[rodz. Wojciechowski]

† brat Zbigniew Sromek w rocznicę śmierci [rodzina]

†† Zofia i Adolf Gryszkiewicz [syn]

† Czesław Stachura [siostra z rodziną]

† Leszek Kowalski [wolontariusze]

†† córka Małgorzata i synowa Marzena [rodzice]

† Florentyna Lewczuk w 5 r. śmierci [Szkoła Polska ZPwK]

† Jerzy Kluczenko w 9 r. śmierci i zmarli z rodziny [rodzina]

† ks. Lech Wycichowski CR [parafianie]

†† Dusze w czyśćcu cierpiące

W intencji dziękczynno-błagalnej dla Anety i Mariusza

O błog. Boże dla Karoliny z okazji urodzin [mama]

**Czwartek, 10. lutego**

7:30 † Mariusz Sękowski [Polska Szkoła Średnia Katolicka]

**Piątek, 11. lutego**

7:30 †† Genowefa, Józef, Ryszard Powęska [syn]

18:30 † Marianna Karczmarczyk (z domu Rał) [mąż]

**Sobota, 12. lutego**

7:30 †† Józef Porębski i Danuta Bobula [dzieci]

**Liturgia Niedzieli: VI Niedziela Zwykła**

17:00 † Mama Mirosława Krysztofiak [syn z rodziną]

**Niedziela, 13. lutego**

8:00 †† Urszula i Jan Czajka [K. Cichočka]

9:30 *Missa Pro Populo* (za parafian)

11:00 †† z rodziny z obojga stron [rodzina Bartoszek]

12:45 †† Bronisława i Edward Żmuda-Trzebiatowski  
[M. Bergel]**TACA / COLLECTION: January 30 stycznia 2022**

General Offerings: \$6,109.35 Reno Fund: \$455

Flowers: \$185 Initial: \$120

New Year: \$20 Seminary Education: \$50

**Bóg zapłać za Waszą hojność!****Thank you for your generosity!**Nowy **grafik dla lektorów** jest dostępny na stronie internetowej oraz w zakrystii.The new **Lector Schedule** for January to June 2022 is available online as well as for pick-up in the Sacristy.

\*\*\*

**Nagranie z Mszy Pogrzebowej**

śp. ks. Lecha Wycichowskiego CR

dostępne jest na naszej stronie internetowej.

**Słowo na Niedziele...**

*W codzienności człowieka obfitość nie jest czymś zwyczajnym ani naturalnym. Obfitość to przymiot boski, znak Królestwa Bożego, coś, co wymyka się naszemu rozumieniu. Życie ludzkie oparte jest raczej na ciągłym lęku przed stratą, czuwaniu, by niczego nie zabrakło, na staraniach, zapobiegliwym ciułaniu dóbr. Dlatego, gdy Piotr zobaczył obfitość ryb, ogarnęło go przerażenie i wpadł w panikę. Zaczął wyznawać, iż jest grzesznikiem, bo wypełnione sieci były dla niego znakiem mesjańskim. Jego zdumienie było tylko zapowiedzią wielkich dzieł, które dokonały się w jego życiu, gdy strumienie krwi Chrystusa obficie wypłynęły z Jego ran, by obmyć grzechy całej ludzkości. Ta właśnie obfitość zdumiewa aż do dzisiaj.*

*Panie Jezu, otwórz moje oczy, bym dostrzegł Twoją hojność i wielbił Twoje imię.  
Ty żyjesz i królujesz na wieki wieków. Amen.*

**BIURO PARAFIALNE**

Nasza kancelaria pozostaje otwarta dla odwiedzających, jednak w związku z ostatnimi obostrzeniami przyjmujemy parafian **tylko po wcześniejszym umówieniu się na konkretny dzień i godzinę**. Bardzo prosimy o przychodzenie w maseczce zakrywającej nos i usta oraz o pozostanie w korytarzu przed biurem (wewnątrz plebanii), z zachowaniem bezpiecznej odległości. Nadal zachęcamy, by wszystkie sprawy, które nie wymagają fizycznej obecności w biurze, załatwiać przez telefon lub e-mail.

**PARISH OFFICE**

We encourage you to call or email with inquiries. Any "in person" visits are **by appointment only**, and access is limited to the entrance hallway. Masks must be worn at all times and physical distance maintained. Thank you.

**Zmiany w związku z restrykcjami:**

- Wprowadzone ostatnio restrykcje **nie zmieniły nic** w przeżywaniu Mszy świętych i nabożeństw w kościele.
- Kościoły nadal funkcjonują przy zachowaniu bezpiecznego **odstępu 2 metrów** od osób spoza swojego domostwa.
- Komunia Święta udzielana jest **na rękę** podczas Mszy świętej, natomiast **na język** zaraz po jej zakończeniu.

**Nadal obowiązują:**

- **nakaz dezynfekcji rąk, noszenia maseczki i 2 m odstępu;**
- spowiedź w maseczkach z jednej strony konfesjonału, z kolejką ustawiającą się z odstępami wzdłuż filarów;
- taca zbierana jest po mszy „w drodze do wyjścia”;
- dyspensa dla wszystkich, którzy ze względu na stan zdrowia lub obawę zakażenia korzystają z Mszy świętych dostępnych w telewizji/radio/internecie.

**Recent restrictions** have not changed anything when it comes to our common church celebrations. Since we are still obliged to keep a safe distance, we end up having 30-35% of the church filled, which is far less than the allowed 50%. Please continue to **wear face masks, sanitize your hands** and receive communion on the tongue after the Mass.

### Kopertki na rok / 2022 / Parish Envelopes

Kopertki znajdują się w biurze parafialnym. Można je odebrać, po uprzednim telefonicznym umówieniu się na konkretny dzień.

Parish envelopes are available for pick-up at the Parish Office. Please call in advance to schedule your pick-up.

#### Capital Campaign - Update

Serdecznie dziękujemy za złożone deklaracje i ofiary –  
Zadeklarowane - Pledged: \$270,221  
Wpłacone - Paid: \$177,197  
Jeszcze raz serdecznie *Bóg zapłać!!!*

Wstawiliśmy kolejny pięknie odnowiony witraż po wschodniej stronie kościoła, a wyjęty został do renowacji następnym po stronie zachodniej, przy chrzcielnicy. Zachęcamy do wsparcia naszej kampanii i jej dzieł: renowacji okien, pracy duszpasterskiej Sióstr oraz przyszłej renowacji ławek.

Wysłaliśmy pocztą **rozliczenia podatkowe** za poprzedni rok. Jeśli do tej pory nie otrzymaliście Państwo swojego rozliczenia pocztą, prosimy o kontakt z kancelarią.

The **2021 Donation Tax Receipts** have been mailed. If you have not received yours yet, please contact the Parish Office.

\*\*\*

Zapraszamy na spotkania **grupy młodzieżowej**, prowadzonej przez Sr. Zofię – w czwartki o g. 18:30 w sali parafialnej.

\*\*\*

#### Kolęda - 2022 - Pastoral Visits

W nowym roku ksiądz proboszcz odwiedza wszystkich chętnych parafian z wizytą duszpasterską („po kolędzie”) według poniższego grafiku. Zainteresowanych prosimy o kontakt z kancelarią.

Beginning January 3<sup>rd</sup>, as in previous years, our pastor will be making pastoral visits. If you would like a visit, please see the schedule below and call the parish office to book it.

Środa, 2. lutego – Wtorek, 8. lutego (Feb. 2<sup>nd</sup> – 8<sup>th</sup>)

#### Wszystkie pozostałe / all others

\*\*\*

„**Ku Kościołowi Synodalnemu – komuniam, uczestnictwem i misją**” to temat Synodu Biskupów, który odbędzie się w 2023 roku. W diecezjach na całym świecie trwają przygotowania, głównie poprzez słuchanie głosów wszystkich ochrzczonej, którzy chcą się wypowiedzieć na temat *synodalności*, czyli naszej wspólnej wędrówki jako Kościoła i słuchania siebie wzajemnie.

W naszej diecezji można wyrazić swoją opinię, odpowiadając na 3 pytania dostępne na stronie internetowej: <https://hamiltondiocese.com/synod/>  
Zachęcamy do uczestnictwa!

„**Towards a Synodal Church – communion, participation and mission**” is the theme of 2023 Synod of Bishops. All the Dioceses across the world are preparing for it, mostly by listening to and gathering the opinions of all the baptized who are willing to participate and share their thoughts about synodality, i.e. our common pilgrimage as a Church and listening to each other. In our Diocese you are invited to express your opinion by answering 3 simple

questions: <https://hamiltondiocese.com/synod/>.

Przypominamy, że w Wielkim Poście zwyczajowo nie jest udzielany w naszej parafii sakrament Chrztu. Zachęcamy, by o ile to możliwe planować tę uroczystość przed 2. marca lub po 17. kwietnia. W razie wątpliwości prosimy o kontakt z kancelarią

We would like to remind you that traditionally there will be **no baptisms during Lent** in our parish (March 2nd to April 12th). Please see the parish website and contact the office to book a baptism before or after these dates.

Poniżej publikujemy list rodziny śp. ks. Lecha, który czytany był podczas różańca oraz Mszy św. pogrzebowej.

*Kochany Leszku, Drogi bracie!*

*Pan Bóg dał i Pan Bóg wziął.*

*Gdy przyszedłeś na świat 23 maja 1946 roku w Gdańsku, nasza mama bardzo się cieszyła. Byłeś Jej pierwszym dzieckiem. Ofiarowała Ciebie Panu Bogu i Matce Najświętszej. Po latach mówiła, że Pan Bóg dał Jej więcej, niż o co prosiła. Już jako piętnastoletni chłopiec wybrałeś drogę kapłańską. Święcenia przyjąłeś 9 czerwca 1973 r. w 27 rocznicę swojego chrztu świętego. Po trzynastu latach pracy w Polsce, pojechałeś w świat, oddając swoje życie na służbę Najwyższemu. Nie oglądałeś się za siebie! Zawsze pokorny i posłuszny pracownik winnicy Pańskiej, ze słabościami, jak każdy człowiek. Choć daleko, byliśmy blisko siebie, dzięki współczesnym środkom przekazu. W ostatniej wiadomości była niepokojąca informacja o palpatacjach serca i karetce do szpitala. Byłeś, jesteś i będziesz naszym prawdziwym bratem, na którego zawsze mogliśmy liczyć. Zawsze wspierałeś dobrym słowem, właściwie pokierowałeś, jak trzeba zganieś. Wielokrotnie Ci za to dziękowaliśmy: z okazji Wielkiego Czwartku, rocznicy święceń kapłańskich, a dziś przy święcie – Ofiarowania Pańskiego – szczególnie podkreślamy, że byłeś Bożym darem dla naszej rodziny. Zawsze wspierałeś modlitwą we wszystkich trudnych sprawach, chorobach, ostatnio w obliczu śmiertelnej chorej siostry Ewy. Teraz każdy kapłan stojący przy ołtarzu, odprawiający Mszę św. będzie nam Ciebie przypominał. W ostatnim czasie często pisałeś o radości z tylu lat posługi: „NAJWIĘKSZĄ RADOŚCIĄ, jest to, że mogę jeszcze działać.” Dalej pisałeś: „Nie trzeba zgłębiać księzek i różnych ćwiczeń duchowych. To trzeba rzucić się w objęcia Chrystusa i na nim polegać. Wszystko się wtedy ułoży i będzie się szczęśliwym na swoim miejscu. Jestem na właściwym miejscu!” A kilka miesięcy temu napisałeś tak: „Pan Bóg tu jeszcze raz mnie postawił, to się będzie troszczył o moje posługiwanie, aż do śmierci.”*


*Zwracamy się do tych wśród których i dla których pracowałeś z prośbą, aby pamiętali o księdzu Lechu w modlitwie, o Jego grobie, którego chyba nigdy nie nawiedzimy.*

*Niech dobry Pan wynagrodzi wszelkie dobro, które było Jego i Waszym udziałem.*

*Kochany Leszku odpoczywaj w pokoju i do zobaczenia w wieczności z Panem Bogiem.*

*siostry Iwona i Halina z rodzinami*

**Uniko General Construction**  
 Oferuje swoje usługi  
 Kompletne wykończenia domów  
 remonty i naprawy  
 Licencja i ubezpieczenie  
 Bezplatna wycena  
**Stanislaw**  
**905-662-2073**

Dr. Danny Pogoda & Associates  
  
 Family Dentistry • Cosmetic & Reconstructive Dentistry • Dentures • Digital X Rays  
 Oral Surgery • Nitrous Oxide Sedation • Invisalign • Extended Hours  
 Providing Quality Dentistry for 35 Years • *Mówimy po Polsku*  
 1241 Barton St. E. 905-545-8521 www.CentreMallDental.ca

Jacek Bajorek  
 Income Tax  
 Personal/Corporation  
 Business, HST  
 Bookkeeping &  
 Accounting  
**jbajorek6@gmail.com**  
 Hamilton 289-389-1902  
 Mississauga 416-843-2941




**Fascination Flowers**  
**Joanna's Florist**  
 100% Satisfaction Guaranteed  
 1104 Fennell Ave. E.  
 905-527-2881  
**MIESZKO M. CHUCHLA, B.A. LL.B.**  
 Adwokat, Notariusz  
 Prawo nieruchomości i biznesu, oraz  
 testamenty upowaznienia i pelnomocno  
 Nowe lokalizacja w Stoney Creek  
 905-930-8858 www.mclawfirm.ca

**Henry's Home Renovations & Flooring**  
 Specializing in Hardwood • Laminate • Tiles  
 Kitchen Back Splash & Bathroom Renovations  
 Henry Kucharski 905-818-8137  
 henryshomerenovations@hotmail.com

  
 European Style Bakery  
 762 Barton St E 905-544-2730  
 www.karlikpastry.ca

435 Main Street East  
  
**NOFRILLS**

  
**Dr. Derek Srokowski**  
 Dental Surgeon  
 - Implanty  
 - Korony Protetyczne  
 - Protezy na Implantach  
  
 139 Upper Centennial Pkwy.  
 Stoney Creek 905-662-0012  
 www.drsrokowski.com

  
**Paul Osiol** Mortgage Agent  
 #M20002538  
 289-689-8922  
 paul.o@dominionlending.ca  
 www.paulosiol.ca

  
 DOMINION LENDING CENTRES

  
**Stonehill DENTAL**  
 1314 Upper Wentworth St. 905-574-2222 • stonehilldental.ca

**Dr. Bogdan Zaricznyk**  
 Family, Orthodontic, Cosmetic and  
 Implant Dentistry. Mowimy po polsku.  
 905-574-2222 • stonehilldental.ca

**Barbara Golab**  
 Income Tax Preparer  
 Individual & Small Business  
 E-file to CRA  
 bgolab@bell.net  
 905-537-7284

  
 unique vision centre  
 259 Hwy 8, Unit 6 905-662-4000  
 www.uvcentre.ca mowimy po polsku

European MONUMENTS  
 JEDYNY POLSKI PRODUCENT  
**NAGROBKÓW**  
 905-339-0409 1-800-539-8224  
 1144 SPEERS RD OAKVILLE  
 MISTRZ KAMIENIARSKI WIESLAW KURZYDLO  
 45 LAT DOŚWIADCZENIA

Call 1-800-268-2637 for this space

  
**Youngs Insurance**  
 444 Plains Rd E  
 Burlington


**TADEUSZ BARAN**  
 905-518-2974  


**BAY GARDENS & BAYVIEW**  
 funerals, cremations, cemetery & mausoleum  
 EVERY Life TELLS A Story.  
 CELEBRATE yours.  
 www.baygardens.ca  
 Funeral Home 905-574-0405 Cemetery 905-522-5466  
*Mówimy po Polsku*

Adwokat  
**Maciek Piekosz**  
 Reprezentuję ofiary wypadków  
 519.660.7718  
 siskinds.com/maciek  
**SISKINDS | The law firm**  


**FRISCOLANTI FUNERAL CHAPEL LTD.**  
 Celebrating over 50 Years  
 43 Barton St. E. 905-522-0912  
 www.friscolanti.com

**POLISH ALLIANCE OF CANADA, BRANCH 2**  
 (White Eagle Banquet Centre)  
 1015 Barton St. E. 905.545.0799  
 www.PolishHallHamilton.com

  
**L. G Wallace**  
 Funeral Home  
 by Arbor Memorial

  
**MACIEJ JACK KOWALSKI**  
 Sales Representative

**denturist WATERDOWN DENTURE CLINIC**  
 PROTEZY DENTYSTYCZNE - ruchome i na implantach. Mówimy po polsku!  
 245 Dundas St. E. #3 Waterdown 905-690-0222 waterdowndentureclinic.ca

**Paul Shedden**  
 Manager - Funeral Director  
 905-544-1147 151 Ottawa Street North

Every House I touch turns to SOLD  
 Low Commission  
 Cashback for Buyers  
  
 905.929.9221  
 onlydreamhomes@gmail.com

**STARSKY FINE FOODS**  
  
**WWW.STARSKYCANADA.COM** **2% OFF WITH LOYALTY CARD**  
**THE BIGGEST SELECTION OF EUROPEAN FOODS!**

  
**SHARP MONUMENTS**  
 Family Owned & Operated  
 Since 1936  
 1543 Main St. E.  
 (just W. of the Queenston traffic circle)  
**905.544.9798**

**POLFIX AUTOMOTIVE SALES AND SERVICES LTD.**  
 221 Gage Ave. N  
 905-548-0606  
 www.polfixauto.ca  
  
**Jozef Orzel**  
 Owner & Operator  
 Computer Diagnostics • Electrical • Tires  
 Safety Cert. • Tune-Ups • AC/Heating • Brakes  
 Engine/Tranny • Suspension • Programming

  
**HALASA DEVELOPMENTS INC**  
 COMMERCIAL • INDUSTRIAL  
 RENTAL PROPERTIES  
**905-393-6259**  
 stan@halasadevelopments.com

  
**BBM BUSINESS SYSTEMS**  
 Digital Copies MFP  
 Document Solutions  
 755 King St. E.  
**905.523.8686**  
 www.BBMBusiness.com